

در مردادماه سرانجام پس از دوازده سال کتاب «تاریخ فکر» اثر دکتر فریدون آدمیت توسط انتشارات روشنگران منتشر شد. کتاب در شش فصل تألیف شده است. و تحلیلی است از تاریخ فکر از جانعه سومر تا یونان و روم. نظر به اهمیت مباحث کتاب مقدمه دکتر فریدون آدمیت را عیناً در این شماره نقل می‌کنیم تا در شماره‌های آینده فرصت بررسی این کتاب ارزشمند را بیایم.

این اثر شامل گفتارهایی است در تاریخ فکر: نخستین بنیاد شهرهای آزاد، اندیشه اجتماعی و سیاسی، قانون کنستی تو سیون، جنبش عقلی و طبیعی، انتقاد عقل تاریخی—مجموعاً در محدوده مشخص تاریخی: از سومر تا کرت و خیطی و کارتاز و ایونی و یونان و روم. بر روی هم مبحوثی است در حرکت فکر و مدنیت و فلسفه حکومت. در این مقولات و درباره دیگر موضوع‌های این مبحث وسیع—مقالات و رسالات تخصصی فراوان نوشته شده با نظرگاه‌های گوناگون. تحقیقات جدید خاصه در چهل پنجاه سال اخیر، آرای پیشینیان را در سیر دانش و فکر و ماهیت بنیادهای سیاسی جامعه‌های کهن دگرگون کرده است. توجه من هم در درجه اول معطوف به مطالعات تازه و آرای نو است.

در سنت مورخان غربی (که هنوز هم تا حد زیادی اما نه به‌اطلاق امتداد دارد) تاریخ تفکر اجتماعی و سیاسی با این مفروضات آغاز می‌شود: پایه سیاست عقلی را یونان بنیان نهاد؛ شهرهای آزاد و مستقل بنیاد یونانی بود؛ کنستی تو سیون «اختزان» اسپارت بود؛ دموکراسی «ابتکار» آتن بود؛ مفهوم «عدالت» و «آزادی» و «قانون» را مدیون یونانیان هستیم؛ و تئوری سیاسی با یونان آغاز گردید. آن معانی متعدد بر کلیات دیگری بود از این قبیل: «طلوع تمدن اروپایی» در جزیره کرت بود؛ «ضمیر هشیار اروپایی» زاده فرهنگ یونان بود؛ «پدران» فلسفه و تاریخ و جغرافیا هم یونانی بودند؛ بالاخره «تمدن یونان معجزه» بود و «عظمت از آن یونان»

# تاریخ فکر

از سومر تا مان و روم

فریدون آدمت

۵۴۴

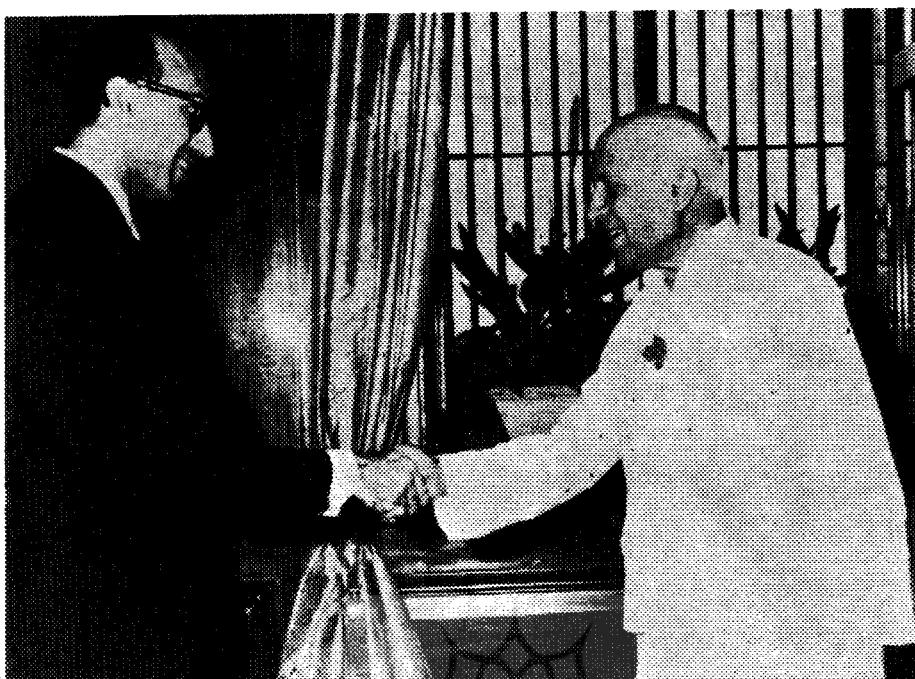
بود. این سلسله مفروضات که رشته‌اش تمامی نداشت و تقریباً همه رشته‌های دانش و فکر و هنر را در بر می‌گرفت - مدت‌ها بلا معارض بودند و مؤلفان با قدرت از آنها دفاع می‌کردند. آن مفروضات جزئی را مطالعات تازه در هم فرو ریخته‌اند. سورخ متکر فرانسوی لویس کارنه<sup>۱</sup> در آخرین اثر درخشنان خود به عنوان «یونانیان بدون معجزه» که شهرت عمومی یافته، کزافه‌گویی‌های راجع به یونان و «ایدالیزه کردن» هلنیسم را یکسره طرد کرد. وصف‌هایی چون «ذنی یونانی»، «اعجاز یونانی»، «عقل یونانی» و «عظمت یونانی» جملگی در شمار «خرافات» تاریخ‌نویسی سده نوزدهم درآمده‌اند. یکی از نقادان انگلیسی در مقاله علمی «عظمت از قماش یونانی» می‌نویسد: تصور ما را درباره فرهنگ یونان تا همین اواخر «کلیشه‌های یادهای» می‌ساخت. «اساطیر زرین» همچون اعتدال و عدالت یونانی افسانه است؛ سیاست آتن چیزی نبود مگر «پیکار داخلی کثیفی زیر نقاب ایدآلیسم اخلاقی»؛ شعار «حقیقت و جمال» که ورد زبان فیلسوفان آتنی بود عاری از حقیقت بود و علم را دوهزار سال به عقب انداشت. او گزنه‌ترین الفاظ راهم نثار سقراط کرده، سقراطی که در همه چیز مداخله می‌کرد، همه چیز را به مسخره می‌گرفت، و همه چیز را بهم می‌آلاید. (اشاره‌اش به سقراط افلاطونی در «محاورات» افلاطون است که هیچ بحث و گفت و شودی به نتیجه نمی‌رسد). «زمان آن رسیده که تصورات گذشته را

که بدون انتقاد پذیرفته، به صورت معتقدات جزئی آمیخته با استایش چاپلوسانه [از آتن] در آورد داند کنار بگذاریم... و به سنجش حقیقی نوی برآیم.<sup>۲</sup>

در همان جهت انتقاد عمومی، متفکر عالیقدر هاکسلی<sup>۳</sup> در «جامعه باستانی و بنیادهای آن» (که مجموعه هجده مقاله به قلم خبرگان فرهنگ یونان و روم است) گوید: «اما در این نسل پی بردم که حیات قدیم یونان را نباید آسیزهای سریسر از عقل و روشنایی پنداشت». موضوع تصنیف دادس<sup>۴</sup> «یونانیان: اصحاب ضد عقل» همین است. او بازمی نماید که سیره فکری جامعه یونانی، تینیده در اوهام و خرافه‌پرستی خلاف عقل بود. کرک<sup>۵</sup> استاد ادب و تاریخ کلاسیک می‌نویسد: مبالغه‌نویسی‌های گذشته سبب گشته که بسیاری از اهل دانش و فکر معاصر، تحقیق در فرهنگ یونان را از اصل «ایهوده» بدانند؛ در واقع، انتقادهای جدید مذاhan پیشین یونان را «در گور از این رو به آن رو کرده است».

دیگر جنبه تحقیقات جدید که شناخت ما را از جامعه‌های باستانی دگرگون کرد، مطالعه در فرهنگ‌های کهن سومر و بابل و کرت و خطی و فنیقی و مصر است. تحقیقات بدیع - خط سیر و نشر مدنیت‌های مشرقی را به منطقه مدیترانه، مبدأ و منبع فرهنگ بعدی یونان را مشخص کرده است. قریب شصت سال پیش ادوارد شیرا نوشت: «با مطالعه تطبیقی پی می‌بریم که بیشتر خدمات یونانیان به تمدن انسانی، ابداع و ابتکار ایشان نبوده است. بلکه در هر چه از دیگران آموختند، به سلیقه و احتیاج خویش تصرف کردند و آن را به سوی ترقی بردند». او به تأمل علمی خاطرنشان کرد: پیش از آنکه در باره نفوذ فرهنگ سومریان در «اساطیر و افسانه‌ها و حتی افکار فلسفی» یونان قاطع‌انه حکم کنیم، شایسته است که متون کشف شده تکمیل گردد و فهرست تطبیقی مضبوطی فراهم نماییم. او تردیدی نداشت که حاصل چنین تحقیقی مایه «شگفتی و اعجاب» خواهد بود؛ و طولی نخواهد کشید که محققان آرای گذشته را کنار بگذارند، و در تاریخ مدنیت جهان و یونان فصول تازه‌ای بتویستند. از زمانی که ادوارد شیرا آن سخنان اندیشه‌یده را نوشت، معرفت تاریخی در مباحث مختلف جهان باستان بس گسترش یافته است. و در این باب مدیون برخی باستان‌شناسان عالیقدر هستیم. یکی از بلندپایه‌ترین ایشان گوردن چایلد در تصنیف معتبرش به عنوان «جامعه اروپایی پیش از تاریخ»، این قضیه تاریخی را شکافته که «روشنی افکنند برباری اسم اروپایی به وسیله مدنیت مشرقی» - جریان تاریخی مشخصی بود که با تمدن کرت آغاز گشت. او در اثر دیگرش («در تاریخ چه وقوع یافت») به طعنه گفت: هیچ لازم نیفتاده که یونانیان «پایه‌های فنون» علوم، اقتصاد و هنر کلاسیک را معجزه‌آسا بیافرینند.<sup>۶</sup>

کل آن تحول بلکه دگرگونی در نگرش تاریخی ما زاده علم است که در نگ ندارد، و پایه‌اش بر



دکتر فریدون آدمیت و جواهر لعل نهرو، نخست وزیر هند در اواسط اردیبهشت ۱۳۴۲ (دهلی نو).

۵۴۶

انتقاد عقلی است. هر ترقی که در قلمرو فکر و دانش و فن و هنر نصیب انسان گشته باشد، از به کار بستن همین روش بوده که منطق آن حقیقت جویی و روشنگری است. و همه آن انتقادها در جهت تصحیح غلط‌اندیشی‌های گذشته است؛ ورنه یونان در تاریخ فکر از مقام بلندی برخوردار است، ضمن آنکه هنر انتقاد کثی‌ها و کاستی‌های آنرا به روشنی می‌نمایاند.

این رساله بر پایه یادداشت‌هایی نوشته شده که به سالیان گذشته و به تفاریق به‌ماندۀ برخی از جدیدترین تحقیقات گرد آورده‌ام. اما هیچ اثری را سراغ ندارم که مجموع این مقولات را به‌طور مضبوط و در یک امتداد تاریخی، مورد غوررسی و انتقاد علمی قرار داده باشد. باید دانست که حتی ماهیت نظام سیاسی نخستین دولتشهرهایی که تاریخ می‌شناشد، همچون کنستی‌توسیون‌های پیش از دوران یونان و روم (که در نظریه سیاسی و قانون کنستی‌توسیون‌های بعدی نفوذ بسزایی داشته) هنوز به تاریخ عمومی اندیشه‌های سیاسی و کتاب‌های دانشگاهی راه نیافته‌اند. گویی از اصل چیزی بنیادهایی به کار نبوده‌اند. این راه و رسم کهنه مورخان و مفسران فلسفه اجتماعی و سیاسی را کثار گذاردم، و کوشیده‌ام که در حد امکان منبع اندیشه‌ها و تحول آن را به‌مرد دوره تاریخی بازنمایم، موضوعی که یکی از ظریف‌ترین مسائل تاریخ فکر است.

اینچه هم وظيفة اخلاقی خود می‌دانم که از محمود یاد کنم؛ او که از معتقدان اصالت عقل بود، از آزادگان بود و به روشنسرای خرد تنها آموزگار هموطنم بود. بخش اول این اثر بیش

از ده سال پیش در «کتاب چراغ» (مهرماه ۱۳۶۳) انتشار یافت. پس از گذشت ده سال دو بخش دیگر آن در نشریه «کلک» منتشر شد. مگر حرکت فکر کُند است، مگر بحث عقل آمدنیامد دارد. در این میانه فصل تازه‌ای بر آن افزودم و نکته‌هایی بر چند گفتار دیگر. از همکاری دوست دانشور و هنرمند گرانمایه دکتر سیما کوبان سپاسگزارم؛ بدون یاری او شاید این اثر پایان نمی‌پذیرفت.

### خواننده گرامی، مشترک عزیز

مخارج سنگین مجله فقط از محل تکفروشی و حق اشتراک و یاری شما خوانندگان و مشترکان تأمین می‌شود. جامع علوم انسانی از شما خوانندگان عزیز و غیرتمند برای ادامه حیات «کلک» استمداد می‌کنیم. همت کنید تا نشریه‌ای که مورد پسند شما است به تعطیلی و خاموشی گرفتار نشود.

کلک انتظار دارد در صورتی که آن را می‌پسندید و ماندگاری آن را برای فرهنگ و زیان فارسی مفید می‌دانید ما را یاری دهید.

همانطور که بارها نوشته‌ایم، در صورت ازدیاد تعداد مشترکان، مجله دوام می‌یابد و به راه فرهنگی خود ادامه می‌دهد.

کلک مرهون محبت کسانی است که تاکنون بی‌درخواست ما مشترکانی معرفی کرده‌اند.